

**PRZYPOZEW** (42) *sb m*

o oraz e jasne.

sg *N* przypozew (2). ◇ *G* przypozwu (4), [przypozw(a)]. ◇ *A* przypozew (5). ◇ *I* przypozwem (3). ◇ *L* przypozwie (6). ◇ *pl N* przypozwy (2). ◇ *G* przypozwów (13); -ów (8), -(o)w (5). ◇ *A* przypozwy (2). ◇ *I* przypozwami (2). ◇ *L* przypozwiéch *SarnStat* (2), przypozw(a)ch (1) *ZapWar*.

*Sł stp notuje, Cn brak, Linde XVI w. (jeden z niżej notowanych przykładów); poza tym XVI w. (dwa z niżej notowanych przykładów) s.v. przypozwać.*

*praw.* W prawie polskim pozew ponowiony, najczęściej z powodu niestawienia się jednej ze stron lub odroczenia terminu, powołujący się na pozew poprzedni; *adcitatio JanStat* (42) : Gdzie wiecz w rzeczach malei vaznosci nakladem niemalem biwaią [posłowie mazowieccy] obciążeni sliącz albo iezdząc po thakowe przipozwi pieczethowane, [...] sprawi swe opuszczaią y zaniechawaią ich a iesth obiczai i prawo Mazoweczkie iest o thim. *ZapWar* 1545 nr 2646, 1529 nr 2475, 1545 nr 2646 [3 r.]; *UstPraw* H4; Obyczaj przypozwu. *SarnStat* 828, 1156; [Na których wieczach strony, quibus interest, in causis indecisis et in quovis gradu iuris pendentibus bez przypozwa mają i mieć będą roki zawite takie, jakie na sejmie i na wieczach albo za dworem przed K.J.M. mieć mieli *AktaSejmikPozn* 1574/21].

*przypozew przeciwko komu* (1): Tedy ftroná przeciwna/ to iest Aktor/ álbo pozwána/ nie ma poftępować w onéy áktciiey dla śmierci ftrony śwéy/ ná tych Rocéch y przed fądem/ kędy była záwiřlá/ ázby przypozew vprzędził przeciwko potomkóm zmarłégo/ wedle zwyczaiu ziemie. *SarnStat* 628.

*przypozew ad aliquid ku czemu [= przeciw czemu]* (1): Przypozew *ad Inscriptionem* ku Ryczartowi *pro vadio ob non solutionem summ&ecaud; principalis*. *SarnStat* 1302.

*przypozew ku czemu [= o czym]* (2): O przypozwie ku dofyć vczynieniu. in *confuetudinibus Cracouieñ: idem et eodem*. *UstPraw* H4; *SarnStat* 159.

*przypozew na co* (2): A Iuż *ex nunc* zá zięćiem tych fądów z ofoby nářzéy Królewřkiéy/ nie potrzebá będzie żadnych przypozwów ná Trybunał/ w tych Aktciách które z *appelláciiey* [...] przypadály. *SarnStat* 861, 861.

*przypozew czyj* (2): A iegli powodowa ftroná będzie miała pozew w żałobę wpiřány/ tedy [...] nie będzie winien pozwánému pozwu vkázác: ábowiem będzie dofyć ná przypozwie iego. *SarnStat* 567 [idem] 828.

*W połączeniach szeregowych* (7): Iakom iemu nyewssyal [lege: nie wziął] wprawye possw [lege: pozwu] glownego y prziposshw [lege: przypozwu] y apellacyey ktorha ssya wyodla o zabycie slychatnego nyegdi andrzeya kotha sokolowskiego *ZapWar* 1546 nr 2612; *ComCrac* 22; Od których to fądów álbo vrzędów wřzelkich áppellácię/ prowokácię/ pozwy/ przypozwy tymże křztałtem/ iáko fie w Królestwie y fądziéch nářzých záchowuie/ [...] vkładané od ftron/ którym fie zá krzywđę zda/ bydź máią. *SarnStat* 1041; [Do którego też sejmury sprawy o ewikycej działów, sum [...], jako się tu były zniósły i znieść się też miały, albo się też jeszcze znieść mają z pozwów albo przypozwów i konstytucyj, a recesów sejmów przesřłych odkładamy. *Diar* 1566 72; *AktaSejmikPozn* 1574/21]. *Cf* »wedle przypozwu«.

*Zwroty:* »przypozew kazić [= *unieważniać*]*« (1): thedi pieczencz officii principis albo ziemska ońdzie kazdego powiathu [...] bandzie dostateczna na seimie valnim áni zádna strona thakowich przypozwow kazicz thim nie bandzie mogła iz nie są za pieczenczia cancellariei ZapWar 1545 nr 2646.*

»ożywić [= *wznović*] przypozew; przypozew odżywiany, ożywiający; ożywienie przypozwu*« (1;1;1;1): thedi pieczencz officii principis albo ziemska ońdzie kazdego powiathu w samei przigodzie thakowich przypozwow oziwiaiaczych bandzie dostateczna na seimie valnim ZapWar 1545 nr 2646, 1545 nr 2646 [2 r.]; PRzypozwy włzelákié/ ták odzywáné [! odzywíané JanStat 979]/ iáko ku áppelláciéy/ pod ziemską pieczęcią łtronam máią bydź wydawané/ wedle Conłtutuciiéy SarnStat 1156 [idem] [Konst 1581 167v (Linde)].*

*Wyrażenia:* »przepelzły [= *dotyczący sprawy, która nie odbyła się we właściwym terminie*] przypozew*« (1): Pozew przepelzłego przypozwu [Citationis translapsae adcitatio JanStat 537]. Który cię przypozywa do gotowégo pozwu przepelzłego/ który iemu przepelzł ná Rocéch Ziemłkich w N. iuż przepelzłych SarnStat 1246.*

[»przypozwan przypozwem*«: y bywa [pozwany] przypozwan przypozwem ná piłmie [...]. A ná wtorym Roku [...] bywa przypozwan powtore do Pozwu przypozwem HerbutStat 482 (Linde s.v. przypozwać).]*

*Zestawienia:* »przypozew zadworny [= *wydany przez sąd królewski*]*« (2): przypozwámi zadwornémi exekucia dekretów Trybunálłkich hámowáná bydź nie ma: gdyż Dekretá Trybunálné máią we włyłtkim nienárułžení zołtáwác. SarnStat 404 [idem] 861.*

[»przypozew ziemski*«: Pozwy i przypozwy jakieżkolwiek ziemskie pod tytułem iudicii terrestris palatinatus illius wychodzić będą tym sposobem: [...] AktaSejmikPozn 1574/20.]*

*Szeregi:* »pozew, (i) przypozew*« (7): Stara dawna opisane iz pozwi i przipozwi wselkie albo ziemską pieczęcią albo pieczenczia officii principis máią bicz pieczenthowany ZapWar 1545 nr 2646; UstPraw H4; GDy iuż ná pozew y przypozew ku dofyć vczynieniu łtrony łpór wiodą/ tedy iefliby która łtroná potrzebowałá ná łtronę odyść od łądu/ może łie ná łtronę odwieść od łądu [...] ná porádę SarnStat 159; Gdy iuż pozew y przypozew albo przypowiałt ku dofyćvczynieniu łtrony kontrowertuią [super Citationem Adcitationem seu Concitationem ad satisfaciendum partes controvertunt JanStat 491]. Tedy iefliby która łtroná od łądu żádálá/ może od łądu ná łtronę z łwémi Adwokatámi [...] dla porády odłtępić. SarnStat 546; y owłzem będzie powinien [przerzeczony A.]/ y iego potomkowie będą powinni wzglédem przerzeczonych dóbr odewłzyłtkich obowiózków/ praw y zapíłw piérwłzych [...] y pozwów/ przypozwów iuż wniełionych/ [...] v włyłtkich Sądów Królestwá [...] brónić/ łczyć/ záltpić/ y wyłwobodzić SarnStat 1254, 855, 869; [AktaSejmikPozn 1574/20]. [Ponadto w połączeniach szeregowych 7 r.]*

»przypozew albo przypowiałt*« [szyk 1:1] (2): Ná przypowiałcie álbo przypozwie niema być piłfano Rełponfurus/ ále Satisfactorus. UstPraw H4; SarnStat 546. [Ponadto w połączeniach szeregowych 2 r.]*

*Wyrażenia przyimkowe:* »wedle (a. według) przypozwu*« (4):*

~ *W połączeniach szeregowych (4):* Iako ociecz nasch slachethni Micolai [...] groblei ich [...] motikami i ridłmi nyepzekopal gwałtem ani tich to slachatnich yana mamki s sini iego vmnieiszil ve stu kop groschi [...] i dalej vedluk posw i prziposw i vidzenya tako mi [Bóg pomoży]. – iako ia to vyem

*ZapWar 1518 nr 2237; A tám iuż przed ładem/ wżyſkie ſtrony w ſwoich ſprawách ładowych/ Rok y Roki będą miály/ [...] wedle ich pozwów/ przypozów/ controwerſiy/ kauz/ Dekrétów/ áppellácii/ mociy/ remiſiy/ rozpiów/ limitácii/ y inżych punktów práwnych SarnStat 855, 855, 869.*

*Wyrażenia: »według przypozwow niezawitych [= nieobowiązujących]« (2): SarnStat 855, 869 cf »według przypozwow zawitych«.*

*»według przypozwow zawitych [= obowiązujących]« (2): [strony] Rok y Roki będą miály/ według ich áppellácii/ y mociy/ pozwów/ przypozów/ tám zawitych/ iáko y niezawitych SarnStat 855 [podobnie] 869. ~*

*»przez przypozew« (1): ZWykli téż niektórzy [sędziowie] to czynić/ iż otrzymawſzy *in acceſſorio* rużenie ná Tribunal/ potym go dla zwłóki przez przypozew odſtępowáli SarnStat 809.*

*»za przypozwem« (3): A zá onym przypozwem ná Wiécach/ będzie powinien ład wiécowy vczynić *ſcrutinium*. SarnStat 148; gdyby [ten, któremu zasądzono zapłatę] folgując ſtronie ná Exekuciiá iechác niechciał/ któryy winy dwa kroć płaceniém wydźie/ á zá trzeciím przypozwem vrzędu ma byđ priwowan/ o co *forum* ná Tribunale. SarnStat 875.*

*~ Wyrażenie: »za przypozwem wydanym« (1): A ktoby będąc *conuictus*, do wieże czáfu náznáczoného nie ſiadł [...] przez Stároſtę z vrzędu zá przypozwem do ładu Grodzkiego wydanym [...] ma byđ publikowany y obwołány SarnStat 612. ~*

*Synonim: przypowiast.*

JR, (LW, MN)